

美国白宫
新闻办公室

立即发表

2009年1月21日

致各行政机构和机构负责人的备忘录

主题：透明度和公开的政府

本届政府正着力打造一届空前公开的政府。我们将共同努力，以确保取得公众的信任，建立起透明、公众参与和相互协作的制度。公开有助于加强民主，提高政府的效率 and 作用。

*我们的政府应是透明的政府。*透明度有助于建立问责制，能使公众了解政府的所作所为。联邦政府掌握的信息系国家财富。本届政府将根据法律和政策，采取适当的措施，以方便公众迅速找到并利用信息的方式及时公开信息。各行政机构和机构应利用新技术，将他们的工作和决策的相关信息在网上公示，方便公众获取。各行政机构和机构还应征求公众的反馈，以确定哪些信息对公众最有价值。

*我们的政府应是参与型政府。*公众参与能提升政府的工作成效，提高政府决策的质量。知识散布在全社会中，政府官员从获取这些散布的知识中受益。各行政机构和机构应为美国人民提供更多参与政府决策的机会、以及使美国人民能够把它们的知识与信息提供给政府的机会。各行政机构和机构还应征求公众的建议，从而增加和改善公众参与政治的机会。

*我们的政府还应是协作型政府。*相互协作使美国人民积极参加到政府工作中来。各行政机构和机构应利用创新的手段、方法和制度，进行部门内和各级政府间的全面协作，并与私有领域的非盈利组织、企业和个人进行协作。各行政机构和机构还应征求公众的反馈，以评估协作效果，提高协作水平，并确定新的协作机会。

我现指示首席技术官、白宫管理预算办公室主任以及总务管理总署主任共同协调相关行政机构和机构在 120 天内提供对将由白宫管理预算办公室主任对外颁布的《公开的政府指引》的建议。《公开的政府指引》中应指令各行政机构和机构采取具体

措施来贯彻执行本备忘录中列明的原则。独立政府机构应遵守《公开的政府指引》的规定。

本备忘录无意创设也不创设任何实质或程序上的、在法律或衡平法下任何人可对美国政府、政府部门、机构、或实体及其官员、职员、代理人或任何其他人予以执行的权利或权益。

本备忘录应在《联邦登记》上公布。

巴拉克·奥巴马